

Pure primax

Uživatelská příručka



Hearing
Systems

SIEMENS

Obsah

Vítejte	4
Vaše sluchadla	5
Typ sluchadla	5
Seznamte se se svými sluchadly	5
Součásti a názvy	6
Ovládací prvky	8
Nastavení	11
Baterie	13
Velikost baterie a rady týkající se zacházení	13
Výměna baterií	14
Opětovné nabití dobíjitelných baterií	15
Každodenní použití	16
Zapínání a vypínání	16
Vkládání a vyjímání sluchadel	18
Nastavení hlasitosti	21
Změna naslouchacího programu	22
Další nastavení (volitelné)	22
Speciální poslechové situace	23
Nastavení zaměření (volitelné)	23
Telefonování	25
Indukční smyčky pro přenos audiosignálu	27

Údržba a péče	28
Naslouchací přístroje	28
Ušní koncovky	29
Profesionální údržba	31
Další informace	32
Bezdrátové ovládání	32
Příslušenství	32
Symboly použité v tomto dokumentu	33
Odstraňování potíží	33
Specifické informace pro danou zemi	34
Servis a záruka	35

Vítejte

Děkujeme vám, že jste si vybrali naše sluchadla, aby vás doprovázela vaším každodenním životem. Podobně jako v případě čehokoli nového vám bude chvíli trvat, než se s nimi seznámíte.

Tato příručka spolu s podporou vašeho foniatra Vám pomohou pochopit výhody a vyšší kvalitu života, kterou vám sluchadla nabízejí.

Aby vám sluchadla poskytla maximální přínos, doporučujeme vám, abyste je používali každý den a od rána do večera. To vám pomůže si na ně zvyknout.



UPOZORNĚNÍ

Je důležité, abyste si pozorně prostudovali celou tuto uživatelskou příručku a příručku věnovanou bezpečnosti. Dodržujte bezpečnostní informace, abyste zabránili škodám nebo poškození zdraví.

Vaše sluchadla



Tato uživatelská příručka popisuje volitelné funkce, jimiž mohou, ale nemusí být vaše sluchadla vybavena.

Obrat'te se na svého foniatra, aby označil funkce, které jsou pro vaše sluchadla v platnosti.

Typ sluchadla

Vaše sluchadla jsou typu RIC (Receiver-in-Canal). Přijímač je umístěn v ušním kanálu a připojen ke sluchadlu pomocí kabelu přijímače. Tato sluchadla nejsou určena pro děti mladší než 3 roky nebo pro osoby, jejichž vývojový věk nedosahuje 3 let.

Seznamte se se svými sluchadly

Doporučujeme Vám, abyste se se svými novými sluchadly důkladně seznámili. Vezměte sluchadla do rukou a zkuste si používat ovládací prvky, abyste si povšimli, kde se na sluchadlech nacházejí.

Tímto způsobem si usnadníte obsluhu ovládacích prvků, až budete mít sluchadla nasazena.



Jestliže máte problémy se stisknutím ovládacích prvků na sluchadlech, když je máte nasazena, můžete požádat svého foniatra, aby Vám zajistil dálkové ovládání (volitelný doplněk).

Součásti a názvy



1 Ušní koncovka

2 Přijímač

3 Kabel přijímače

4 Otvory mikrofonu

5 Kolébkový přepínač
(standardní ovládání),
tlačítko nebo žádný
ovládací prvek (volitelné)

6 Nabíjecí kontakty
(volitelné)

7 Oddělení pro baterii

8 Označení strany
(červená = pravé ucho,
modrá = levé ucho)

9 Připojení přijímače

Můžete používat standardní ušní koncovky nebo ušní koncovky vyrobené na míru uživateli.

Standardní ušní koncovky	Velikost
☐  Click Dome™ jednoduchá (otevřená nebo zavřená)	
☐  Click Dome polootevřená	
☐  Click Dome dvojitá	

Standardní ušní koncovky můžete snadno vyměnit. Více se můžete dočíst v kapitole: "Údržba a péče".

Ušní koncovky vyrobené na míru uživateli

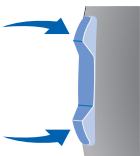
☐  Uživatelská tvarovka	
☐  Click Mold™	

Ovládací prvky

Pomocí ovládacích prvků můžete například nastavovat hlasitost nebo přepínat naslouchací programy.

Vaše sluchadla mají buď tlačítko nebo kolébkový přepínač - nebo nemají vůbec žádné ovládací prvky.

Požadované funkce ovládacím prvkům naprogramoval Váš foniatr.

Ovládací prvek		Levý	Pravý
Tlačítko		☐	☐
Kolébkkový přepínač		☐	☐
Žádná obsluha		☐	☐



Můžete použít také dálkové ovládání.

Funkce tlačítka	L	R
Krátké stisknutí:		
Změna programu	☐	☐
Zvýšení hlasitosti	☐	☐
Snížení hlasitosti	☐	☐
Zvýšení úrovně terapeutického signálu pro potlačení hučení (Tinnitus)	☐	☐
Snížení úrovně terapeutického signálu pro potlačení hučení (Tinnitus)	☐	☐
Dlouhé stisknutí:		
Pohotovost/zapnuto	☐	☐

L = levá strana, R = pravá strana

Funkce kolébkového přepínače	L	R
Krátké stisknutí:		
Program nahoru/dolů	☐	☐
Zvýšení/snížení hlasitosti	☐	☐
Zvýšení/snížení úrovně terapeutického signálu pro potlačení hučení (Tinnitus)	☐	☐
Vyvážení zvuku	☐	☐
Volba zaměření (prostorový konfigurátor)	☐	☐
Dlouhé stisknutí:		
Pohotovost/zapnuto	☐	☐
Program nahoru/dolů	☐	☐
Velmi dlouhé stisknutí:		
Pohotovost/zapnuto	☐	☐

L = levá strana, R = pravá strana

Nastavení

Naslouchací programy

1

2

3

4

5

6

Více se můžete dočíst v kapitole:
„Změna naslouchacího programu“.

Vlastnosti

- ☐ **Zpoždění při zapínání** vám umožňuje si nasazovat sluchadla, aniž by pískala.
Více se můžete dočíst v kapitole: "Zapínání a vypínání".
- ☐ Funkce **AutoPhone™** zajišťuje automatické přepnutí do programu pro telefonování, kdykoli se s telefonním sluchátkem přiblížíte k uchu.
Více se můžete dočíst v kapitole: "Telefonování".
- ☐ **TwinPhone** přenáší telefonní hovor do obou uší, kdykoli telefon podržíte v blízkosti ucha.
Více se můžete dočíst v kapitole: "Telefonování".
- ☐ **Terapeutická funkce Tinnitus** (potlačení hučení) generuje zvuk, abyste byli odvedeni od vašich hučivých zvuků.
- ☐ Pokud si přejete znovu nabít baterie sluchadel pomocí **nabíjecích kontaktů**, sluchadla jednoduše umístěte do nabíječky. Po nabití zbaví nabíječka sluchadla vlhkosti.
- ☐ Funkce **e2e wireless** umožňuje současné ovládání obou sluchadel.
Více se můžete dočíst v kapitole: "Bezdrátové ovládání".

Baterie

Když je baterie vybitá, zvuk zeslábné a uslyšíte signál, jímž budete na tuto situaci upozorněni. Typ baterie bude rozhodovat o tom, v jakých intervalech budete muset baterii vyměňovat nebo ji dobíjet.

Velikost baterie a rady týkající se zacházení

Pokud budete potřebovat doporučené baterie, obraťte se na svého foniatra.

Velikost baterie:	312
-------------------	-----

- Pro svá sluchadla vždy používejte baterie správné velikosti.
- Pokud máte v úmyslu po několik dní svá sluchadla nepoužívat, vyjměte baterie.
- Vždy mějte s sebou náhradní baterie.
- Vybité baterie okamžitě vyjměte a při jejich likvidaci dodržujte lokální pravidla pro recyklaci.

Výměna baterií

Vyjmutí baterie:

- Otevřete oddělení pro baterii.



- Abyste baterii vytáhli, použijte magnetickou tyčinku. Magnetická tyčinka je k dispozici jako příslušenství.



Založení baterie:

- Pokud má baterie ochrannou vrstvu, odstraňujte ji jedině tehdy, když jste připraveni baterii použít.
- Baterii zasuňte tak, aby byl symbol "+" obrácen směrem nahoru. (viz obrázek).



- Oddělení pro baterii opatrně uzavřete. Pokud cítíte odpor, baterie nebyla založena správně.

Nepokoušejte se zavřít oddělení pro baterii silou.
Mohlo by se poškodit.

Opětovné nabití dobíjitelných baterií

Dobíjitelné baterie před prvním použitím nabijte.

- Při nabíjení baterií postupujte podle pokynů v návodu k použití nabíječky.

Po mnoha cyklech dobíjení se doba provozuschopnosti baterie může zkrátit. V takovém případě vyměňte dobíjitelnou baterii za novou. Postupujte přitom podle pokynů pro výměnu baterií.

Každodenní použití

Zapínání a vypínání

Máte následující možnosti, jak můžete sluchadla zapnout nebo vypnout.

Prostřednictvím přihrádky pro baterii:

- ▶ Zapínání: Přihrádku pro baterii uzavřete.
Nastaví se **předdefinovaná** hlasitost a naslouchací program.
- ▶ Vypínání: Přihrádku baterie otevřete až k první zarážce.

Po nabití:

- ▶ Zapínání: Sluchadla vyjměte z nabíječky.
Nastaví se **předdefinovaná** hlasitost a naslouchací program.

Prostřednictvím tlačítka nebo kolébkového přepínače:

- ▶ Zapnutí nebo vypnutí: Tlačítko nebo kolébkový přepínač stiskněte a podržte jej stisknutý po několik sekund. Viz kapitola "Ovládací prvky", kde naleznete nastavení ovládacích prvků.

Po zapnutí se nastaví **posledně** používaná hlasitost a nastavený naslouchací program.

Prostřednictvím dálkového ovládání:

- Dodržujte instrukce uvedené v uživatelské příručce k dálkovému ovládání.

Po zapnutí se nastaví **posledně** používaná hlasitost a nastavený naslouchací program.

Když používáte sluchadla, můžete být pomocí nastavitelného výstražného tónu upozorňováni, když je sluchadlo zapnuto nebo vypnuto.

Když je aktivována funkce **zpoždění při zapínání**, sluchadlo se zapne až poté, co uplyne prodleva v délce několika sekund. Během této doby si můžete sluchadla vložit do uší, aniž byste slyšeli nepříjemné pískání způsobené zpětnou vazbou.

Funkci "zpoždění při zapínání" Vám může aktivovat Váš foniatr.

Vkládání a vyjímání sluchadel

Vaše sluchadla jsou jemně vyladěna pro

Vaše pravé a levé ucho.

Strana je rozlišována barevnými značkami:

- červená značka = pravé ucho
- modrá značka = levé ucho



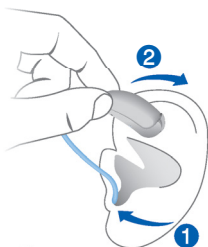
Vkládání sluchadla

- ▶ Podržte kabel přijímače za jeho ohnutou část v blízkosti ušní koncovky.
- ▶ Opatrně zasuněte ušní koncovku do ušního kanálu ①.

- ▶ Mírně ji pootočte, aby byla dobře usazena.

Otevřete a zavřete svá ústa, abyste zabránili nahromadění vzduchu v ušním kanálu.

- ▶ Sluchadlo zvedněte a přetáhněte je přes horní okraj svého ucha ②.



UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí úrazu!

- ▶ Koncovku vkládejte do ucha opatrně a ne příliš hluboko.

i

- Může být pohodlné vkládat **pravé** sluchadlo do ucha **pravou** rukou a **levé** sluchadlo **levou** rukou.
- Pokud máte při zasouvání ušní koncovky problémy, pomocí druhé ruky jemně stáhněte ušní boltec směrem dolů. Tím se ušní kanál otevře a zasunutí ušní koncovky bude snazší.

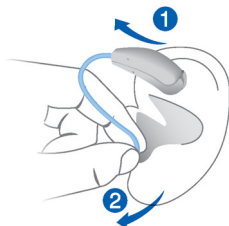
Volitelný upevňovací prvek pomáhá bezpečně udržet ušní koncovku v uchu. Pokud chcete vložit upevňovací prvek na příslušné místo, postupujte následujícím způsobem:

- Ohněte upevňovací prvek a umístěte jej opatrně do spodní části svého ucha. (viz obrázek).



Vyjímání sluchadla

- ▶ Sluchadlo zvedněte a přetáhněte je přes horní okraj svého ucha ①.
- ▶ Pokud je Vaše sluchadlo vybaveno uživatelskou tvarovkou nebo pouzdrům Click Mold, vyjměte je zatažením za malou vytahovací šňůrku směrem k zadní části hlavy.
- ▶ V případě jiných ušních koncovek: Dvěma prsty uchopte přijímač v ušním kanálu a opatrně jej vytáhněte ②.



Netahejte za kabel přijímače.



UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí úrazu!

- ▶ Ve velmi vzácných případech by Vám mohla při snímání sluchadla koncovka zůstat v uchu. Jestliže se to stane, nechejte si koncovku vyjmout lékařem.

Po použití sluchadla vyčistěte a vysušte.

Více se můžete dočíst v kapitole: "Údržba a péče".

Nastavení hlasitosti

Vaše sluchadla automaticky nastavují hlasitost podle situace při poslechu.

- Jestliže dáváte přednost manuálnímu nastavování hlasitosti, krátce stiskněte tlačítko nebo kolébkový spínač nebo použijte dálkové ovládání.

Viz kapitola "Ovládací prvky", kde naleznete nastavení ovládacích prvků.

Na změnu hlasitosti můžete být upozorněni akustickým signálem (volitelné). Jakmile je dosaženo maximální nebo minimální hlasitosti, je možné, že uslyšíte tónový signál (volitelné).

Změna naslouchacího programu

V závislosti na akustické situaci sluchadla automaticky nastavují svůj výstup.

Vaše sluchadla mohou mít také několik naslouchacích programů, které vám umožňují podle potřeby změnit parametry zvuku. Na změnu programu můžete být upozorněni tónovým signálem (volitelné).

- Pokud si přejete změnit naslouchací program, stiskněte tlačítko nebo kolébkový spínač nebo použijte dálkové ovládání.

Viz kapitola "Ovládací prvky", kde naleznete nastavení ovládacích prvků. Nahlédněte do kapitoly "Nastavení", kde naleznete seznam svých naslouchacích programů.



Pokud je funkce AutoPhone nebo TwinPhone aktivována, pak jakmile přiložíte telefonní sluchátko do blízkosti ucha, naslouchací program se automaticky přepne na program pro telefonování.

Další informace si přečtete v kapitole "Telefonování".

Další nastavení (volitelné)

Ovládací prvky vašich sluchadel se mohou používat také pro změnu například pro nastavení vyvážení zvuku nebo úrovně terapeutického signálu pro potlačení hučení (tinnitus). Vyvážení zvuku vám umožňuje nastavit výšky a hloubky, jak potřebujete.

Viz kapitola "Ovládací prvky", kde naleznete nastavení ovládacích prvků.

Speciální poslechové situace

Nastavení zaměření (volitelné)

Pokud si přejete zaměřit se více přímo na konverzaci s vaším partnerem před vámi nebo pokud chcete poslouchat širší prostředí - prostorový konfigurátor vám umožňuje ovládat své preference týkající se poslechu.

Můžete si vybrat různé úrovně - od "zaměřit se na polohu před vámi" (obrázek vlevo) přes "středová poloha" (obrázek uprostřed) až po "slyšet všechno kolem".



Předpoklady:

- Je potřeba, abyste nosili dvě sluchadla.
- Je potřeba, aby na jednom z vašich sluchadel byl kolébkový přepínač nastaven vaším foniatrem pro funkci prostorového konfigurátoru.

Viz kapitola "Ovládací prvky", kde naleznete popis nastavení kolébkového přepínače.

Pomocí vhodné aplikace pro chytré telefony máte k dispozici ještě další možnosti nastavení parametrů.

Manuální nastavení zaměření:

- ▶ Pokud máte několik naslouchacích programů, přejděte na naslouchací program 1.
- ▶ Stiskněte kolébkový přepínač, jaký je nastaven pro tuto funkci.

Standardně je aktivní prostřední úroveň.

- ▶ Stiskněte horní konec kolébkového přepínače, abyste se zaměřili více na zdroje zvuku před vámi, nebo stiskněte dolní konec kolébkového přepínače, pokud si přejete poslouchat širší prostředí.

Funkce je určena pro jedinečné a přechodně se vyskytující poslechové situace. Pokud se zvukové prostředí výrazně změní nebo po uplynutí přibližně 45 minut, se sluchadla automaticky přepnou zpět na automatická nastavení programu 1.

Režim prostorového konfigurátoru můžete také ukončit.

Ukončení režimu prostorového konfigurátoru:

- ▶ Přepněte na minimální nebo maximální úroveň.
Na minimální nebo maximální úroveň můžete být upozorněni tónovým signálem (volitelné).
- ▶ Přepněte na další krok.

Ozve se stejný tónový signál jako pro změnu naslouchacího programu, což znamená, že jste ukončili režim prostorového konfigurátoru.

Telefonování

Pokud telefonujete, držte telefonní přijímač mírně nad svým uchem. Sluchadlo a telefonní přijímač musí být proti sobě. Přijímač mírně pootočte, aby ucho nebylo zcela zakryto.



Program pro telefonování

Může se stát, že při používání telefonu upřednostňujete určitou hlasitost. Požádejte svého foniatra, aby v konfiguraci nastavil program pro telefonování.

- Kdykoli telefonujete, přepněte na program pro telefonování nebo využijte funkce pro automatické přepnutí programu.

Pokud je program pro telefonování nebo automatické přepínání programu nastaven v konfiguraci vašich sluchadel, naleznete příslušné informace v kapitole "Nastavení".

Automatické přepínání programu (funkce AutoPhone nebo TwinPhone)

Vaše sluchadlo je schopno **automaticky** vyvolat program pro telefonování, kdykoli podržíte telefonní sluchátko v blízkosti svého sluchadla. Sluchadla TwinPhone jsou dokonce schopna přenášet hovor do obou uší. Jakmile svůj telefonní hovor dokončíte, zvětšíte vzdálenost mezi telefonním sluchátkem a sluchadlem a znovu se automaticky aktivuje režim mikrofonu.

Pokud si přejete používat tuto funkci, požádejte svého foniatra, aby uskutečnil následující kroky:

- Aktivování funkce AutoPhone nebo TwinPhone.
- Kontrola magnetického pole telefonního sluchátka.

Aby došlo k automatickému přepnutí programu, vaše sluchadlo musí detekovat magnetické pole telefonního sluchátka. Ne všechny telefony vytvářejí magnetické pole dostatečně silné na to, aby aktivovalo tuto funkci. V tom případě můžete použít magnet AutoPhone, který je k dispozici jako příslušenství, a upevnit jej dovnitř telefonního sluchátka.

Pokyny týkající se umístění magnetu naleznete v návodu k použití magnetu AutoPhone.



POZNÁMKA

Používejte pouze schválený magnet AutoPhone. Toto příslušenství si vyžádejte od svého foniatra.

Indukční smyčky pro přenos audiosignálu

Některé telefony a veřejná místa, jako jsou divadla, nabízí možnost přenosu audiosignálu (hudba a mluvené slovo) pomocí indukční smyčky. Prostřednictvím tohoto systému mohou Vaše sluchadla přímo přijímat požadovaný signál - bez rušivého hluku v prostředí.

Systémy s indukční smyčkou pro přenos audiosignálu můžete obvykle poznat pomocí určitých značek.



Požádejte svého foniatra, aby v konfiguraci nastavil program Telecoil.

- Přepněte na program Telecoil, kdykoli se nacházíte na místě, kde je indukční smyčka pro audiosignál.

Pokud je program Telecoil nastaven v konfiguraci Vašich sluchadel, je to uvedeno v kapitole "Nastavení".

Program Telecoil a dálkové ovládání



POZNÁMKA

Pro přístroje s možností bezdrátového připojení platí:

Jestliže je aktivní program telecoil, může dálkové ovládání způsobovat nepříjemný pulzující zvuk.

- Dálkové ovládání používejte ve větší vzdálenosti než 10 cm (4 palce).

Údržba a péče

Aby se zabránilo poškození, je důležité o sluchadla pečovat a dodržovat několik základních pravidel, která se brzy stanou běžnými činnostmi, které provádíte každý den.

Naslouchací přístroje

Sušení a skladování

- ▶ Přes noc svá sluchadla vysušte.
- ▶ Doporučené produkty pro sušení si vyžádejte od svého foniatra.
- ▶ V případě déletrvajících období, kdy se sluchadla nepoužívají, je skladujte s otevřenou přihrádkou pro baterii a s vyjmutými bateriemi v systému pro vysoušení, abyste zabránili škodlivému působení vlhkosti.

Čištění

Vaše sluchadla mají ochranný povlak. Pokud však nejsou sluchadla pravidelně čištěna, mohou se poškodit nebo způsobit poškození zdraví uživatele.

- ▶ Každý den sluchadla očistěte měkkým suchým hadříkem.
- ▶ Nikdy nepoužívejte tekoucí vodu a nikdy sluchadla neponořujte do vody.
- ▶ Při čištění sluchadla nevystavujte tlaku.



- Požádejte svého foniatra o doporučené čisticí prostředky, speciální soupravu pro ošetřování nebo o další informace o tom, jak udržet svá sluchadla v dobrém stavu.

Ušní koncovky

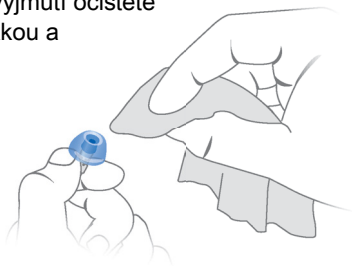
Čištění

Cerumen (ušní maz) se může akumulovat na ušních koncovkách. To může mít nepříznivý vliv na kvalitu zvuku. Každý den ušní koncovky vyčistěte.

Pro všechny typy ušních koncovek:

- Bezprostředně po vyjmutí očistěte ušní koncovku měkkou a suchou utěrkou.

Tím zabráníte zaschnutí a ztvrdnutí ušního mazu.



Pro Click Domes:

- Zmáčkněte špičku ušní vložky.

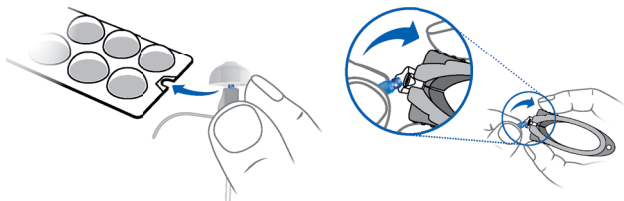


Výměna

Standardní ušní koncovky vyměňujte přibližně jednou za tři měsíce. Pokud zpozorujete praskliny nebo jiné změny, vyměňte je dříve. Postup při výměně standardní ušní koncovky závisí na jejím typu. V kapitole "Součásti a názvy" váš foniatr typ ušní koncovky vyznačil.

Výměna vložky Click Domes

Jestliže máte problémy s odpojením staré vložky Click Dome, použijte nástroj pro odpojení nebo postupujte podle pokynů na obalu vložky Click Domes:



Nástroj pro odpojení je k dispozici jako příslušenství.

- Věnujte zvláštní pozornost tomu, aby nová ušní vložka Click Dome se zřetelným cvaknutím zapadla na své místo.



Profesionální údržba

Důkladné profesionální čištění a údržbu může uskutečnit váš foniatr.

Odborníci mohou vyměňovat ušní koncovky vyrobené na míru uživateli a filtry proti ušnímu mazu podle potřeby.

Požádejte svého foniatra, aby vám poskytl individuální doporučení týkající se intervalů údržby a podpory.

Další informace

Bezdrátové ovládání

Vaše sluchadla jsou vybavena funkcí bezdrátového ovládání. To zajišťuje synchronizaci mezi dvěma sluchadly:

- Změníte-li program nebo hlasitost u jednoho sluchadlového systému, druhý systém se automaticky upraví také.
- Obě sluchadla současně se automaticky upraví podle poslechové situace.

Funkce bezdrátové komunikace umožňuje používat dálkové ovládání.

Příslušenství

Typ dostupného příslušenství závisí na typu sluchadla. Například dálkové ovládání, streamer pro audio data nebo aplikace pro chytré telefony pro dálkové ovládání.

Některé typy sluchadel podporují řešení CROS a BiCROS pro osoby, postižené jednostrannou ztrátou sluchu.

Pokud budete potřebovat další informace, obraťte se na svého foniatra.

Symbyly použitý v tomto dokumentu



Poukazuje na situaci, která by mohla mít za následek vážná, střední nebo lehká ublížení na zdraví.



Upozorňuje na hrozící hmotné škody.



Rady a tipy, jak se zařízením zacházet co možno nejlépe.

Odstraňování potíží

Problém a možná řešení

Zvuk je slabý.

- Zvyšte hlasitost.
 - Vyměňte nebo dobijte vybité baterie (v závislosti na typu baterií).
 - Vyčistěte nebo vyměňte ušní koncovku.
-

Sluchadlo vydává pískavé zvuky.

- Znovu zasuněte ušní koncovku, aby bezpečně zapadla na své místo.
 - Snižte hlasitost.
 - Vyčistěte nebo vyměňte ušní koncovku.
-

Zvuk je zkreslený.

- Snižte hlasitost.
 - Vyměňte nebo dobijte vybité baterie (v závislosti na typu baterií).
 - Vyčistěte nebo vyměňte ušní koncovku.
-

Problém a možná řešení

Sluchadlo vydává tónový signál.

- Vyměňte nebo dobijte vybité baterie (v závislosti na typu baterií).
-

Sluchadlo nefunguje.

- Sluchadlo zapněte.
 - Oddělení pro baterii pečlivě a důkladně uzavřete.
 - Vyměňte nebo dobijte vybité baterie (v závislosti na typu baterií).
 - Ujistěte se, že baterie je instalována správně.
 - Je aktivní zpožděné zapínání.
Počkejte několik sekund a zkontrolujte to znovu.
-

Pokud se budete potýkat s jakýmikoli dalšími problémy, obraťte se na svého foniatra.

Specifické informace pro danou zemi

Servis a záruka

Výrobní čísla	Přístroj	Jednotka receiveru
---------------	----------	--------------------

Vlevo:

Vpravo:

Data servisních úkonů

1:	4:
----	----

2:	5:
----	----

3:	6:
----	----

Záruka

Datum zakoupení:

Záruční doba v měsících:

Váš foniatr



Výrobce z hlediska právních norem

Signia GmbH

Henri-Dunant-Strasse 100

91058 Erlangen

Německo

Tel.: +49 9131 308 0

Výrobce je firma Signia GmbH

podle licence na obchodní známku firmy Siemens AG.

Document No. 02718-99T01-2D00 CS

Order/Item No. 109 362 90

Master Rev02, 01.2016

© Signia GmbH, 02.2016

